

港とくらす、港とあそぶ。

# ミナトト

vol.03  
Winter 2015-16

特集

博 敦  
物 賀  
館 通  
り



冬は  
寒いニャー



M I N A T O   T S U R U G A

TAKE FREE



明治から戦前にかけて、銀行や郵便局、公設市場や百貨店などが多く並び、たくさん的人が行き交った敦賀の中心地、博物館通り。平成24年度からの「博物館通り賑わい創出プロジェクト」によって、道路の石畳化や電線の地中化古い町家の改修などの整備が行われ、最も賑わっていた当時の面影を感じるまでに蘇りました。  
古くて新しい街、博物館通り。異国情緒を感じながら歩いてみませんか。

## 特集 敦賀 博物館通り

### ミナトト 冬号

#### contents

- 02 特集 敦賀博物館通り
- 07 Gourmet まちなかぐるめ
- 09 People 心に響くコーヒーを
- 11 Pick up 和のセレクトショップ
- 13 Guide まちなかガイド
- 14 Map つるがまちなかマップ

港と暮らす、港と遊ぶ。

古くから日本海有数の港町として栄えた敦賀。江戸時代には北前船の寄港地として北海道で採れた昆布などの海産物を都に運ぶ拠点として発展し、その後はロシア・ヨーロッパへと渡る欧亜国際列車の発着場として重要な役割を果しました。戦争で大きな傷跡を残しましたが、港には石油貯蔵庫だった赤レンガ倉庫をはじめとした古い倉庫群など、昔の面影を残す建物が点在しています。港は、敦賀の人にとって大切な想いが込められた特別な場所なのです。



敦賀まつりに巡行する6基のうち3基の山車(やま)を展示しています。会館に入るとすぐ出迎えてくれるのは、敦賀城主であった大谷吉継の像。25歳の若さで敦賀五万石の領主になり、義に厚い武将として有名です。そのほかに山車を飾る本物の鎧や兜、能面などの展示や、大谷吉継に関する資料を展示しています。

また、スクリーンシアターでは迫力ある敦賀まつりの映像が映しだされ、最後に一基の山車がせり出し、祭りの臨場感が味わえます。



敦賀市立博物館は、近代敦賀港の繁栄の基礎を築いた二代大和田莊七が、昭和2年に建てた大和田銀行本店を活用した博物館です。昭和53年から敦賀市立歴史民族資料館、平成5年からは敦賀市立博物館としていましたが、建物の文化的価値を損わないよう、仮設の壁や天井で建物を隠しての展示、また老朽化が進んでいました。

そこで、平成24年からおよそ2年半かけて、復原工事を実施し、銀行当時の姿を取り戻しました。銀行業務に従事するスペースとレストラン、公会堂など市民に広く開かれたスペースが共生するとてもユニークな建物は、福井県を代表する近代建築物のひとつに数えられています。



建物は町家再生事業のひとつとして、民家の一部を改装したもの。かつては、街の自転車屋さんだったそうです。



敦賀市相生町13-14  
TEL.0770-37-1150(港都つるが株式会社)  
開館時間／4月～10月 10:00~17:00  
11月～3月 10:00~16:00  
休館日／月曜・火曜(祝日の場合は開館)  
年末年始  
入館料／一般200円、小学生以下無料



敦賀市相生町7-8  
TEL.0770-25-7033  
開館時間／10:00~17:00  
休館日／毎週月曜(祝日の場合、その翌日)・年末年始  
入館料／一般300円、高校生以下無料





## 晴明の朝市

大正4年、敦賀で初の郡立朝市場を開設したのが現在の相生町です。昭和30年に空襲を受け、終戦とともにその役目を終えましたが、平成12年12月に相生町の有志が博物館通り商店街の繁栄と賑わいを蘇らせるため、晴明の朝市実行委員会を結成し、朝市を復活。毎月第三日曜に開催され、多くの人が訪れる人気のある朝市です。



安倍晴明  
ゆかりの神社



陰陽道の大家、安倍晴明にちなんだ晴明神社。10世紀末をこの地で過ごし、天文学・地文学の研究を重ねたそうです。



敦賀市相生町14-29  
TEL.0770-21-0220  
営業時間／11:00～17:00  
定休日／火曜日

からだにやさしいランチ  
野菜たっぷりのランチが味わえるキトテノフ。動物性のものを使わず、ソースやドレッシングにいたるまで手作りにこだわったカフェです。スイーツは姉妹店ヴーヴレイの本格ケーキが楽しめます。



敦賀市相生町14-28-2  
TEL.0770-25-1006  
営業時間／平日10:00～19:00  
土日祝9:00～18:30  
定休日／月曜・第二火曜・第三日曜



敦賀の風景のポストカード  
敦賀市相生町14-28-1  
営業時間／12:00～深夜  
定休日／火曜日・第三月曜  
<http://www.toklas.net>

陶芸作家であるオーナー主人が作る器を中心に、独自のセンスで選んだ海外の輸入雑貨が並ぶトクラス。店内のスタンドでは「一ヒー」やお酒、おやつを提供しています。ときどきライブやワーキングショットも開催しています。



平成27年11月、新しく町家ショップに加わったヘアサロン。信頼の技術と上質のサービスを、洗練された空間で提供します。カットの高い技術には年齢性別を問わずファン多數。本屋のような一角もあるのでお気軽に。

越前そばが有名な福井県。敦賀にもこだわりのそば店が多くあり、大根おろしの乗った越前おろしそばを食べることができます。また、関西にも近い敦賀は、薄味の出汁が特徴のうどんも美味しい地域。どの店でもどちらも食べられるのが贅沢。



まちなか  
ぐるめ\*

Gourmet



ソースかつ丼とおろしそばセット 1,200円



天なべうどん 820円



つけ鴨うどん 580円



天おろしそば 1,250円



えび天おろしそば 1,050円



なべ焼きうどん 800円

### 朝いちばんに削る、かつおだしが決め手!

魚市場近くの相生町と商工会館そばの神楽商店街に2店舗をかまえる老舗そば店。朝いちばんに鰹節を削ることから始まる、手間ひまかけた出汁が自慢。ご飯ものとのセットメニューも充実。



#### めん房 丸仁 (相生店)

敦賀市相生町21-1  
TEL.0770-22-0367  
④ 10:00~20:00  
⑥ 水曜定休

### コシが自慢、自家製手ごね麺。

相生商店街の中間、福井銀行敦賀港支店の奥にあるうどん・そばの店。創業は古く明治38年頃から続いている。親子代々通われる客も多い。自慢の麺はすべて手ごねの自家製で、うどん・そばの他にもラーメンの人気。



#### 麵処 まるい

敦賀市相生町3-29  
TEL.0770-22-1153  
④ 11:00~19:00  
⑥ 不定休

### 敦賀唯一、新スタイルうどん。

鴨肉がたっぷりと入った醤油ベースの魚介系だしに、もっちりとした太めのうどんをつけて食べる「つけ鴨うどん」の専門店。敦賀ではここにしかないうどんを氣比神宮参拝のついでに味わってみては。



#### 敦賀 鳴鶴

敦賀市神楽1丁目1-6  
TEL.090-2652-4742  
④ 11:00~14:00, 17:00~20:00  
⑥ 水曜定休

### 創業190余年、老舗の越前おろしそば。

本町1丁目商店街にある創業190余年を超える老舗そば店。古民芸品が飾られた落ち着いた雰囲気の中で味わうそばは格別。自慢の越前おろしそばをぜひ味わってみてください。



#### 越前そば むぎや

敦賀市本町1丁目7-21  
TEL.0770-22-0514  
④ 11:30~15:00 17:00~21:00  
⑥ 水曜定休(祝日は営業)

### こだわりのそば、石臼挽き自家製麺。

通称本町の飲み屋街の中にあるそば店。石臼挽き自家製麺で作る自慢のそばは、挽きたて・打ちたて・茹がきたてがポイント。定食やご飯ものメニューも充実しています。



#### 手打 越前そば 千束そば

敦賀市清水町1丁目10-8  
TEL.0770-23-1182  
④ 11:00~15:30, 17:00~21:00  
⑥ 水曜定休

### 地元で親しまれる、庶民の味。

氣比神宮からほど近い本町1丁目商店街にある老舗のそば店。おろしそばも人気だが冬には鍋焼きうどんもおすすめ。関西系の薄味のただしに柔らかいうどんが冷えた体を温めてくれます。



#### ふ志

敦賀市本町1丁目10-8  
TEL.0770-22-0488  
④ 11:00~19:00  
⑥ 水曜定休

ひと  
People

## 新田千香子

00

ライバルは旦那さん!  
二人で切磋琢磨し合い  
「心に響くコーヒー」を



本町一丁目商店街にふるくから店を構える「コーヒー専門店チモトコーヒー」。1940年に創業し今年で75年目。店内には歴史を刻んできた趣きのある棚に「コーヒー豆が並び、その芳ばしい香りは来る人をホッと和ませます。ここに、全国でもめずらしい資格を持つ女性がいます。

敦賀に嫁いで11年になる新田千香子さんです。新田さんは平成25年にJCA「コーヒーインストラクター1級」という資格を取得しました。全国でも取得者は千人に満たないという難関な試験で女性はとりわけ少なく、福井県内では新田さんただひとり。

嫁いでから数年は、ひとりで店番をするの

が心細いほど「コーヒーのことはなにも知りませんでした。お客様から質問を受けるたびに自分の知識のなさに落ち込む毎日…専門店としてお客様が購入される「コーヒー」の風味・魅力・おいしい淹れ方・保存方法までいろいろな淹れ方があることや文化・歴史についても多くの方に知つてほしいと、新たに挑戦も考えているそうです。

ご主人が淹れてくれた「コーヒー」のおいしさに驚きを感じたときのように、心に響く「コーヒー」をふたりで提供し続けたいと努力する新田さん。知識も技術もさらに磨いて、「旦那さんのライバルになりたい」とご夫婦で微笑み合つ姿がとても素敵でした。

か、そんな気持ちが湧いてきました。

先に資格を取得したご主人の応援もあり、仕事・家事・育児の合間に縫つて必死に勉強を始めます。JCAの特徴は感覚だけでなく、理論を学ぶことがあります。豆のブレンディング、ロースト度合などの裏付けをしつかり学



完全焙煎珈琲豆専門店  
チモトコーヒー  
敦賀市本町1-11-3  
TEL.0770-22-0298  
<http://chimoto.com>



## 越前屋



**嶺南にはないもの集めた  
和のセレクトショップ**

敦賀本町一丁目商店街  
に並ぶ越前屋は、かつて力  
スと電気のお店でした。

人通りが少なくなつた  
商店街をなんとかしなければ、市の助成  
金を受けて改装し、平成26年12月に生まれ  
変わりました。

白とダークブラウンを基調にした店内に  
は、色とりどりの和紙や竹人形が並んでい  
ます。商品をセレクトするのは、娘の木下  
智子さん。嶺南にはないものをと、今立の  
和紙や丸岡の竹人形など、自らの目で見て  
仕入れます。一角に飾られた大きな刺繍は  
武生のもの。また、ご友人の作家さんの小  
物なども置いています。

畳のように見える小上がりもあります。  
目を凝らしてよく見ると、いぐさに似せて  
細く撚った和紙を畳そつくりに編み上げて

あります。  
触り心地は畠そのも  
の。腰掛けひと休み  
するのも気持ち良さ  
そうです。



あまり宣伝はしていないので、知る人ぞ  
知るお店だそうですが、関東・関西からの  
お客様や外国人の方も訪れます。「ブチ  
ブライスだからか、おみやげにと茶道で使  
う懐紙が人気です。ご近所の方には、和紙  
の小袋が好評。ちょっととしたプレゼントを  
贈るときに使ってくださっているんでしょ  
うね」と話してくださいました。



竹中商事(株)越前屋  
敦賀市本町1-10-6  
TEL.070-24-1122  
営業時間／10:00～18:00  
水曜定休



ミナトト vol.03 2015年12月発行

発行／港都つるが株式会社  
編集・制作／東雲デザイン

### 港都つるが株式会社

港都つるが株式会社は、福井県敦賀市の中心市街地の活性化を目的に、行政や市民、事業者が一体となって「まちづくり」をすすめるために、平成14年に設立された民間の会社です。敦賀の特色である海や港を生かした「港都つるが」を象徴するまちづくりを目指し、古い町並みを蘇らせた町家再生事業や、クラフトマーケットなどのイベント事業などを手がけています。フリーマガジン「ミナト」は、中心市街地の情報発信ツールとして、まちなかの魅力を市内外に広くアピールすることを目的に発行しています。

〒914-0063敦賀市神楽町2丁目1番4号 敦賀商工会館3階 TEL.0770-20-0015 [www.tmo-tsuruga.com](http://www.tmo-tsuruga.com)

まちなか  
ガイド  
Guide



### つるが港エリア お散歩マップ

新しくオープンした赤レンガ倉庫のある金ヶ崎周辺とリニューアルした博物館のある舟溜りを楽しむ手描きイラストで案内するマップ。港町情緒を満喫しながら注目の二つのエリアをお散歩してみませんか。

### 敦賀港エリア 散策マップ vol.4

赤レンガ倉庫のある金ヶ崎周辺や、博物館がある博物館通りなど、話題の施設が集まる港エリアを地図と写真で見やすく紹介した、持ち歩きに便利なA5マガジンサイズのガイドマップ。エリアごとにおすすめの場所を紹介しています。



### 博物館通り オフィシャルサイト

<http://www.t-museum-st.info>



まち並みが再生された敦賀博物館通りのポータルサイト。博物館通りや町家ショッピングの紹介をはじめ、毎月開催される晴明の朝市やリニューアルオープンした博物館（旧大和田銀行）の情報などを随時フェイスブックなどとリンクしながら発信しています。